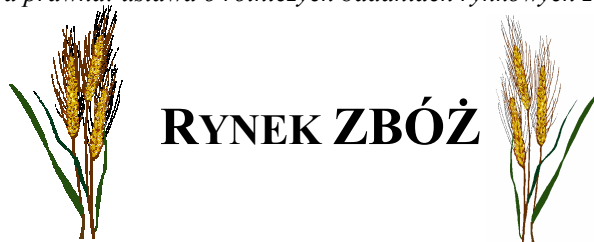


# MINISTERSTWO ROLNICTWA I ROZWOJU WSI

## ZINTEGROWANY SYSTEM ROLNICZEJ INFORMACJI RYNKOWEJ

(podstawa prawna: ustawa o rolniczych badaniach rynkowych z dnia 30 marca 2001 r.)



NR 5/2005

3 lutego 2005 r.

### NOTOWANIA Z OKRESU: 24 – 30 stycznia 2005 r. (4 tydz.)

#### 1. CENY NA GIEŁDACH TOWAROWYCH

Zestawienie szczegółowe.

Towar	Parametry jakościowe	Data	Giełda	Cena (zł/tona)	Ilość (tona)	Lokalizacja	Uwagi
<b>I. ZBOŻA</b>							
<b>BRAK TRANSAKCJI</b>							

Objaśnienia:

lc. - loco, fr. - franco, mag. - magazyn sprzedającego, gr. - granica, wag. – wagon, imp. - import, skl. cel. - skład celny, l. opad. - liczba opadania, wilg.- wilgotność, gl. - gluten, rozpl.- rozplywalność, zan. og. - zanieczyszczenia ogólne, wyrów. – wyrównanie.

Współpracujemy z następującymi giełdami i biurami maklerskimi:

1. Giełda Paliwowo-Rolna „Rol-Petrol” w Łodzi („Rol-Petrol”-Łódź) tel. (042) 636-87-38, 636-60-94,
2. Warszawska Giełda Towarowa S.A. (WGT-Warszawa) tel. (022) 670-17-64, fax. 670-13-68.
3. Biuro Pośrednictwa i Handlu "BROK" (BPiH "BROK"-Olsztyn) tel. (089) 5349368

Zestawienie porównawcze.

OKRES	Nr tygodnia	Wolumen ( tony )	Cena Min	Cena Max	Cena (śred. ważona)	Tygod. zmiana ceny ( % )
<b>Zboża OGÓLEM</b>						
17 - 23.I.2005	3	--	--	--	--	
24 - 30.I.2005	4	--	--	--	--	--

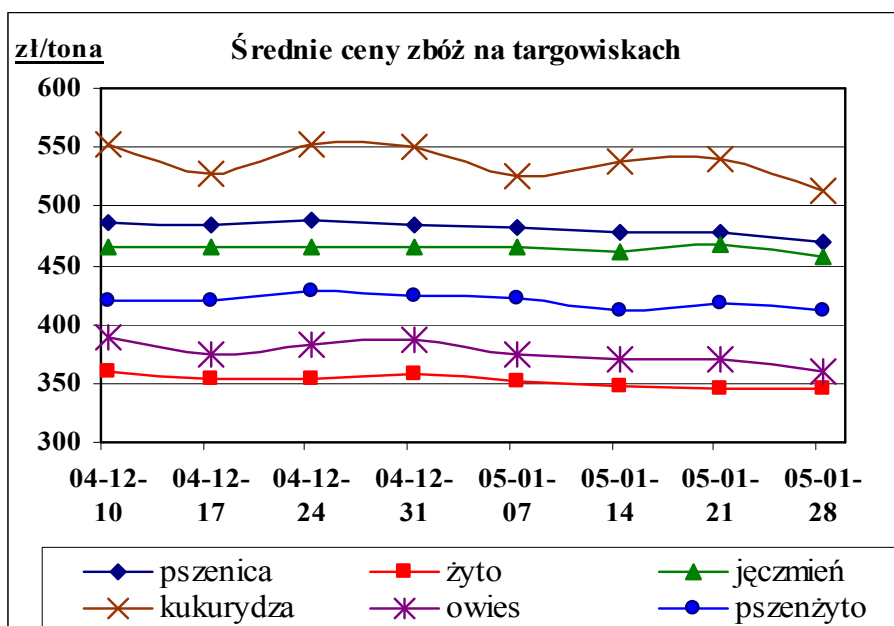
\* - z dostawą

## 2. CENY NA TARGOWISKACH

Daty podane w tabeli oznaczają **ostatni dzień** analizowanego tygodnia (poniedziałek - piątek).

Ceny w POLSCE

	Cena [zł/tona]		Tygodniowa zmiana [%]
	2005-01-28	2005-01-21	
<b>PSZENICA</b>			
Cena min.	356	361	-1,4
Cena max.	617	640	-3,6
<b>Cena śr.</b>	<b>470</b>	<b>477</b>	<b>-1,5</b>
<b>ŻYTO</b>			
Cena min.	270	270	0,0
Cena max.	507	523	-3,0
<b>Cena śr.</b>	<b>346</b>	<b>346</b>	<b>-0,1</b>
<b>JĘCZMIEN</b>			
Cena min.	355	355	0,0
Cena max.	603	629	-4,0
<b>Cena śr.</b>	<b>457</b>	<b>467</b>	<b>-2,2</b>
<b>KUKURYDZA</b>			
Cena min.	400	390	2,6
Cena max.	700	700	0,0
<b>Cena śr.</b>	<b>514</b>	<b>539</b>	<b>-4,7</b>
<b>OWIES</b>			
Cena min.	280	270	3,7
Cena max.	508	527	-3,5
<b>Cena śr.</b>	<b>361</b>	<b>370</b>	<b>-2,6</b>
<b>PSZENŻYTO</b>			
Cena min.	350	350	0,0
Cena max.	550	563	-2,4
<b>Cena śr.</b>	<b>412</b>	<b>418</b>	<b>-1,5</b>



## Średnie ceny na targowiskach wg WOJEWÓDZTW.

WOJEWÓDZTWO	PSZENICA			ŻYTO			JĘCZMIEN		
	Cena [zł/tona]		Tygodniowa zmiana ceny [%]	Cena [zł/tona]		Tygodniowa zmiana ceny [%]	Cena [zł/tona]		Tygodniowa zmiana ceny [%]
	2005-01-28	2005-01-21		2005-01-28	2005-01-21		2005-01-28	2005-01-21	
Dolnośląskie	398	398	0,0	325	325	0,0	400	400	0,0
Kujawsko-Pomorskie	455	440	3,4	350	340	2,9	465	460	1,1
Lubelskie	458	465	-1,6	325	315	3,2	437	442	-1,1
Lubuskie	490	490	0,0	--	--	--	450	450	0,0
Łódzkie	469	479	-2,1	328	336	-2,6	463	476	-2,7
Małopolskie	473	516	-8,2	415	422	-1,5	466	512	-9,0
Mazowieckie	462	476	-2,7	318	324	-1,7	468	481	-2,6
Podkarpackie	518	518	0,0	465	460	1,1	454	460	-1,3
Podlaskie	475	467	1,8	300	301	-0,5	477	471	1,1
Pomorskie	500	470	6,4	400	400	0,0	500	500	0,0
Śląskie	534	535	-0,2	400	400	0,0	489	497	-1,7
Świętokrzyskie	399	402	-0,7	329	323	1,8	392	394	-0,6
Warmińsko-Mazurskie	445	470	-5,3	360	350	2,9	440	445	-1,1
Wielkopolskie	486	484	0,4	386	375	2,8	461	457	0,9
Zachodniopomorskie	468	483	-2,9	--	--	--	415	420	--

WOJEWÓDZTWO	KUKURYDZA			OWIES			PSZENŻYTO		
	Cena [zł/tona]		Tygodniowa zmiana ceny [%]	Cena [zł/tona]		Tygodniowa zmiana ceny [%]	Cena [zł/tona]		Tygodniowa zmiana ceny [%]
	2005-01-28	2005-01-21		2005-01-28	2005-01-21		2005-01-28	2005-01-21	
Dolnośląskie	420	420	0,0	320	320	0,0	390	390	0,0
Kujawsko-Pomorskie	--	--	--	--	--	--	--	--	--
Lubelskie	500	500	0,0	323	328	-1,4	400	401	-0,3
Lubuskie	--	--	--	--	400	--	440	430	2,3
Łódzkie	525	600	-12,5	375	370	1,4	417	427	-2,3
Małopolskie	410	465	-11,8	406	438	-7,3	--	563	--
Mazowieckie	537	572	-6,1	347	352	-1,5	414	427	-3,0
Podkarpackie	560	573	-2,3	381	386	-1,3	400	425	-5,9
Podlaskie	--	--	--	329	321	2,3	399	392	1,9
Pomorskie	--	--	--	400	360	11,1	440	400	10,0
Śląskie	558	546	2,2	406	432	-6,1	453	477	-4,9
Świętokrzyskie	438	509	-14,1	327	322	1,6	398	384	3,5
Warmińsko-Mazurskie	--	--	--	333	280	19,0	390	360	8,3
Wielkopolskie	440	450	-2,2	420	430	-2,3	441	429	2,7
Zachodniopomorskie	--	--	--	--	--	--	--	--	--

**Uwaga!** Dane szczegółowe z poszczególnych targowisk znajdują się w pliku excela.

### Metodyka badań

Notowania cen realizowane są na reprezentatywnych targowiskach w każdym województwie.

Pod pojęciem targowisko rozumiany jest zorganizowany rynek lokalny, którego dominującymi uczestnikami są okoliczni producenci rolni.

Prezentowane poziomy cen to ceny średnie obliczane jako średnia arytmetyczna wszystkich cen konkretnego towaru rolnego o określonych parametrach jakościowych, zanotowanych w dniu ich obserwacji na danym targowisku. Zestawienie cen dotyczy ostatniego tygodnia, natomiast na poszczególnych targowiskach badania cen dokonywane są raz w tygodniu (w zwyczajowo przyjęty dzień targowy lub w jeden z kilku dni targowych). Obroty na tych rynkach mają charakter lokalny. W przypadku zbóż: ogólna wielkość zawieranych transakcji na poszczególnych targowiskach jest bardzo zróżnicowana i kształtuje się od kilkunastu do kilkudziesięciu ton dziennie w okresach największego nasilenia handlu. Wielkość poszczególnych transakcji waha się od 100 kg do kilkunastu ton.

**Notowań cen na targowiskach dokonują pracownicy Ośrodków Doradztwa Rolniczego**

### 3. Średnie ceny (bez VAT) w przedsiębiorstwach prowadzących: ZAKUPY ZBÓŻ.

Daty podane w tabeli oznaczają **ostatni dzień** analizowanego tygodnia (poniedziałek - niedziela).

TOWAR	Rodzaj ZIARNA	POLSKA				
		Cena [zł/tona]		Tygodn. zmiana ceny [%]	Strukt. obrot. [%]	
		2005-01-30	2005-01-23		2005-01-30	2005-01-23
Pszenica	konsumpcyjne	421	422	-0,2	54,1	53,6
	paszowe	396	398	-0,5	18,5	16,5
Żyto	konsumpcyjne	312	309	0,8	5,4	3,5
	paszowe	315	326	-3,4	1,3	2,5
Jęczmień	konsumpcyjne	410	417	-1,7	0,7	0,3
	paszowe	397	403	-1,5	2,2	0,9
	browarniane	548	537	2,1	7,0	6,6
Kukurydza	paszowe	403	403	0,0	8,6	13,3
Owies	konsumpcyjne	nld	380	--	0,2	0,1
	paszowe	--	303	--	0,0	0,2
Pszenżyto	paszowe	362	359	0,9	2,0	2,6
<b>Ogółem</b>					<b>100,0</b>	<b>100,0</b>

#### 3a. Porównanie średnich cen ziarna w Polsce i w UE: 17 – 23 stycznia 2005

(opracowano na podstawie danych Komisji Europejskiej)

Kurs EUR = 4,0677 PLN

##### Pszenica konsumpcyjna

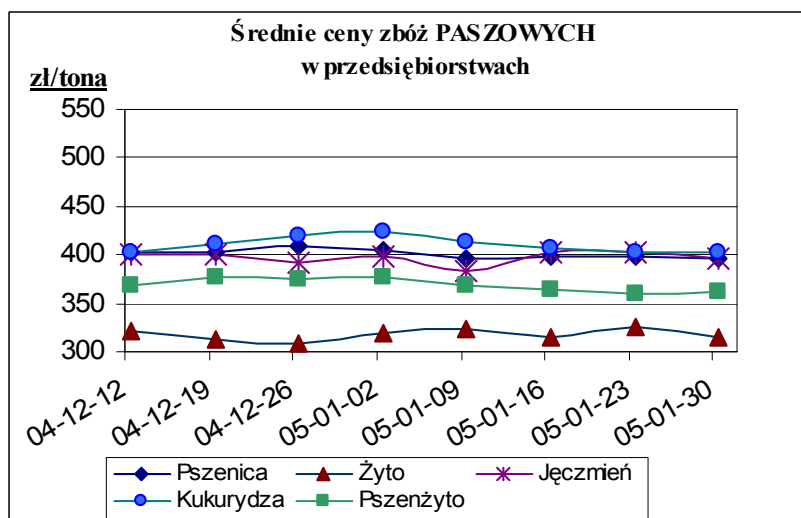
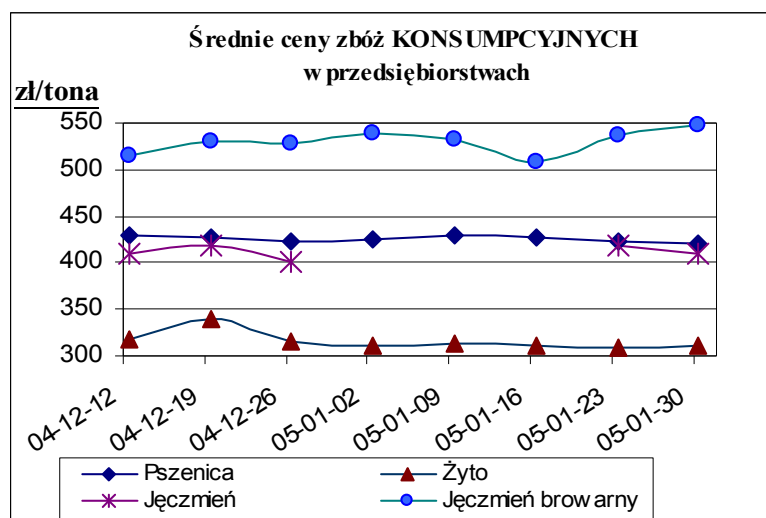
	[PLN/tona]	[EUR/tona]
Belgia	439	108
Czechy	384	94
Niemcy	420	103
Estonia	492	121
Grecja	464	114
Hiszpania	574	141
Francja	437	108
Włochy	516	127
Litwa	387	95
Węgry	386	95
Austria	413	102
<b>Polska</b>	<b>422</b>	<b>104</b>
Portugalia	580	143
Słowenia	526	129
Słowacja	410	101
Finlandia	472	116
Szwecja	452	111
<b>UE</b>	<b>457</b>	<b>112</b>

##### Jęczmień paszowy

	[PLN/tona]	[EUR/tona]
Belgia	447	110
Czechy	359	88
Niemcy	404	99
Estonia	420	103
Grecja	481	118
Hiszpania	502	124
Francja	429	106
Irlandia	483	119
Włochy	548	135
Litwa	350	86
Węgry	368	90
Austria	422	104
<b>Polska</b>	<b>403</b>	<b>99</b>
Portugalia	545	134
Słowacja	368	91
Finlandia	415	102
Szwecja	420	103
UK	437	108
<b>UE</b>	<b>434</b>	<b>107</b>

##### Kukurydza paszowa

	[PLN/tona]	[EUR/tona]
Belgia	452	111
Czechy	391	96
Niemcy	426	105
Grecja	423	104
Hiszpania	540	133
Francja	430	106
Włochy	497	122
Węgry	327	80
Austria	401	99
<b>Polska</b>	<b>403</b>	<b>99</b>
Portugalia	539	133
Słowenia	431	106
Słowacja	337	83
<b>UE</b>	<b>430</b>	<b>106</b>



TOWAR	Rodzaj ZIARNA	MAKROREGION								
		Centralno-Wschodni			Południowy			Północno-Zachodni		
		Cena [zł/tona]		Tygodn. zmiana ceny [%]	Cena [zł/tona]		Tygodn. zmiana ceny [%]	Cena [zł/tona]		Tygodn. zmiana ceny [%]
		2005-01-30	2005-01-23		2005-01-30	2005-01-23		2005-01-30	2005-01-23	
Pszenica	konsumpcyjne	421	424	-0,6	409	405	1,1	425	428	-0,7
	paszowe	405	401	0,9	389	392	-0,6	394	397	-0,8
Żyto	konsumpcyjne	311	310	0,2	--	--	--	312	307	1,4
	paszowe	nld	337	--	nld	nld	--	317	320	-0,9
Jęczmień	konsumpcyjne	nld	nld	--	nld	--	--	nld	nld	--
	paszowe	390	409	-4,6	nld	391	--	404	404	0,1
	browarniane	nld	nld	--	--	--	--	528	528	0,2
Kukurydza	paszowe	409	405	1,1	399	388	2,9	400	403	-0,6
Owies	konsumpcyjne	--	--	--	nld	nld	--	--	nld	--
	paszowe	--	--	--	--	--	--	--	303	--
Pszenżyto	paszowe	367	353	4,0	nld	351	--	362	361	0,3

*nld* - niewystarczająca liczba danych do prezentacji.

## MAKROREGIONY

Nazwa makroregionu	Województwa wchodzące w skład makroregionu
<b>centralno-wschodni</b>	lubelskie, łódzkie, mazowieckie, podlaskie, warmińsko-mazurskie.
<b>południowy</b>	dolnośląskie, małopolskie, opolskie, podkarpackie, śląskie, świętokrzyskie.
<b>północno-zachodni</b>	kujawsko-pomorskie, lubuskie, pomorskie, wielkopolskie, zachodnio-pomorskie.

*Wykorzystanie możliwe wyłącznie z dokładnym podaniem źródła.*

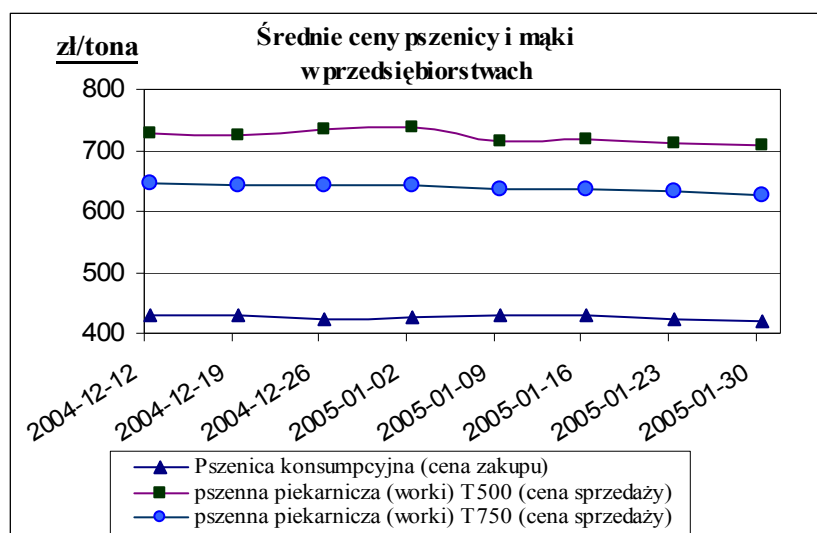
### 3b. SPRZEDAŻ MAKI

Daty podane w tabeli oznaczają *ostatni dzień analizowanego tygodnia (poniedziałek - niedziela)*.

(najważniejsze typy i rodzaje mąki)

MAKA	TYP MAKI	POLSKA				
		Cena [zł/tona]		Tygodn. zmiana ceny [%]	Strukt. obrot. [%]	
		2005-01-30	2005-01-23		2005-01-30	2005-01-23
<b>PSZENNA detaliczna (1kg) wg rodzaju:</b>						
tortowa	450	1 108	1 143	-3,1	47,5	50,3
wrocławska	500	1 073	1 135	-5,5	26,0	25,0
poznańska	500	1 008	998	1,0	10,7	11,1
krupczatka	500	1 197	1 213	-1,3	1,7	1,7
luksusowa	550	928	998	-7,0	14,1	11,9
	<b>Ogółem</b>	-	-	-	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>
<b>PSZENNA detaliczna (paczkowana 1kg)</b>	450	1 071	1 121	-4,5	6,5	5,4
	500	1 129	1 078	4,7	6,3	4,3
	550	921	980	-5,9	2,0	1,3
	650	682	671	1,6	2,2	2,8
	<b>Ogółem</b>	-	-	-	<b>17,1</b>	<b>13,8</b>
<b>PSZENNA piekarnicza (w workach)</b>	450	769	796	-3,4	0,7	1,0
	500	707	711	-0,6	17,2	18,0
	550	692	697	-0,8	5,4	5,5
	650	664	674	-1,5	5,2	5,5
	750	627	632	-0,8	24,7	24,9
	850	623	620	0,3	4,1	4,7
	<b>Ogółem</b>	-	-	-	<b>57,3</b>	<b>59,5</b>
<b>PSZENNA piekarnicza (luzem)</b>	450	744	759	-2,0	3,6	3,3
	500	709	696	1,9	4,5	5,1
	550	678	687	-1,3	3,7	3,9
	650	664	709	-6,3	1,4	1,0
	750	602	614	-2,0	4,0	4,8
	850	613	618	-0,8	1,4	1,1
	<b>Ogółem</b>	-	-	-	<b>18,5</b>	<b>19,1</b>
<b>ŻYTANIA piekarnicza (w workach)</b>	580	618	610	1,3	1,4	1,3
	720	585	593	-1,5	4,0	4,3
	2000	579	595	-2,7	0,3	0,3
	<b>Ogółem</b>	-	-	-	<b>5,7</b>	<b>5,9</b>
<b>ŻYTANIA piekarnicza (luzem)</b>	580	nld	567	--	0,1	0,2
	720	562	580	-3,0	1,3	1,4
	2000	--	--	--	--	--
	<b>Ogółem</b>	-	-	-	<b>1,4</b>	<b>1,6</b>
<b>OGÓŁEM</b>		-	-	-	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>

MAKA	TYP MAKI	MAKROREGION								
		Centralno-Wschodni			Południowy			Północno-Zachodni		
		Cena [zł/tona]		Tygodn. zmiana ceny [%]	Cena [zł/tona]		Tygodn. zmiana ceny [%]	Cena [zł/tona]		Tygodn. zmiana ceny [%]
		2005-01-30	2005-01-23		2005-01-30	2005-01-23		2005-01-30	2005-01-23	
<b>PSZENNA detaliczna (1kg) wg rodzaju:</b>										
tortowa	450	1 227	1 199	2,3	1 012	1 007	0,5	1 147	1 226	-6,4
wrocławska	500	1 044	1 157	-9,8	941	1 089	-13,6	1 134	1 144	-0,9
poznańska	500	1 076	1 102	-2,4	1 107	1 136	-2,5	808	814	-0,8
krupczatka	500	1 276	1 430	-10,8	nld	nld	--	993	996	-0,3
luksusowa	550	943	1 004	-6,1	913	951	-3,9	937	1 056	-11,3
<b>PSZENNA detaliczna (paczkowana 1kg)</b>	450	1235	1237	-0,2	1012	1007	0,5	1077	1155	-6,8
	500	1276	1116	14,3	nld	nld	--	1056	1050	0,6
	550	1027	1034	-0,6	913	951	-3,9	904	nld	--
	650	--	--	--	696	687	1,3	661	659	0,2
<b>PSZENNA piekarnicza (w workach)</b>	450	879	890	-1,2	835	790	5,8	737	752	-2,0
	500	729	731	-0,3	717	719	-0,3	685	694	-1,3
	550	693	696	-0,5	738	722	2,2	671	688	-2,5
	650	658	655	0,5	678	687	-1,3	646	664	-2,7
	750	627	639	-1,9	648	653	-0,8	616	617	-0,2
	850	621	620	0,1	nld	nld	--	617	624	-1,1
<b>PSZENNA piekarnicza (luzem)</b>	450	nld	--	--	nld	nld	--	786	777	1,1
	500	707	700	0,9	nld	nld	--	711	694	2,4
	550	673	674	-0,1	--	--	--	679	693	-1,9
	650	655	650	0,8	nld	nld	--	637	673	-5,3
	750	638	640	-0,4	590	nld	--	597	607	-1,7
	850	603	610	-1,2	--	--	--	633	630	0,5
<b>ZYTANIA piekarnicza (w workach)</b>	580	608	614	-0,9	650	616	5,4	597	601	-0,6
	720	602	612	-1,6	600	640	-6,3	573	570	0,6
	2000	583	606	-3,8	nld	nld	--	555	561	-1,2
<b>ZYTANIA piekarnicza (luzem)</b>	580	--	--	--	--	--	--	nld	567	--
	720	581	620	-6,3	--	--	--	547	567	-3,6
	2000	--	--	--	--	--	--	--	--	--



## MAKROREGIONY

Nazwa makroregionu	Województwa wchodzące w skład makroregionu
centralno-wschodni	lubelskie, łódzkie, mazowieckie, podlaskie, warmińsko-mazurskie.
południowy	dolnośląskie, małopolskie, opolskie, podkarpackie, śląskie, świętokrzyskie.
północno-zachodni	kujawsko-pomorskie, lubuskie, pomorskie, wielkopolskie, zachodnio-pomorskie.

### 3c. SPRZEDAŻ ŚRUTY i OTRĄB

Daty podane w tabeli oznaczają *ostatni dzień* analizowanego tygodnia (poniedziałek - niedziela).

TOWAR	Rodzaj	POLSKA					
		Cena [zł/tona]		Tygodn. zmiana ceny [%]	Strukt. obrot. [%]		
		2005-01-30	2005-01-23		2005-01-30	2005-01-23	
<b>w WORKACH</b>							
Otręby	żytnie	194	200	-3,2	4,0	3,8	
	pszenne	256	250	2,3	38,7	40,3	
Śruta	żytnia	--	306	--	0,0	0,0	
	pszenna	--	nld	--	0,0	0,0	
<b>LUZEM</b>							
Otręby	żytnie	185	187	-1,0	4,4	5,4	
	pszenne	209	212	-1,4	52,1	48,4	
Śruta	żytnia	nld	nld	--	0,1	0,5	
	pszenna	304	297	2,4	0,7	1,6	
					Ogółem	100,0	100,0

TOWAR	Rodzaj	MAKROREGION								
		Centralno-Wschodni			Południowy			Północno-Zachodni		
		Cena [zł/tona]		Tygodn. zmiana ceny [%]	Cena [zł/tona]		Tygodn. zmiana ceny [%]	Cena [zł/tona]		Tygodn. zmiana ceny [%]
		2005-01-30	2005-01-23		2005-01-30	2005-01-23		2005-01-30	2005-01-23	
<b>w WORKACH</b>										
Otręby	żytnie	178	159	12,4	186	220	-15,3	212	209	1,2
	pszenne	255	241	5,7	262	264	-0,6	251	242	3,7
Śruta	żytnia	--	nld	--	--	--	--	--	nld	--
	pszenna	--	--	--	--	--	--	--	nld	--
<b>LUZEM</b>										
Otręby	żytnie	189	193	-2,1	nld	nld	--	177	184	-3,9
	pszenne	201	207	-2,7	199	208	-4,5	218	218	-0,1
Śruta	żytnia	nld	nld	--	--	--	--	--	--	--
	pszenna	nld	284	--	--	--	--	337	335	0,6

*nld* - niewystarczająca liczba danych do prezentacji.

### MAKROREGIONY

Nazwa makroregionu	Województwa wchodzące w skład makroregionu
<b>centralno-wschodni</b>	lubelskie, łódzkie, mazowieckie, podlaskie, warmińsko-mazurskie.
<b>południowy</b>	dolnośląskie, małopolskie, opolskie, podkarpackie, śląskie, świętokrzyskie.
<b>północno-zachodni</b>	kujawsko-pomorskie, lubuskie, pomorskie, wielkopolskie, zachodnio-pomorskie.



**4. Porównanie aktualnych cen wybranych towarów w przedsiębiorstwach z cenami w analogicznym okresie [roku 2003 i 2004.](#)**

TOWAR	Rodzaj TOWARU	POLSKA				
		2005-01-30	2004-02-01	2003-02-02	Zmiana ceny [%] w stos. do 2005	
					2004r.	2003r.
Pszenica	<i>konsumpcyjne</i>	421	710	451	-40,7	-6,5
	<i>paszowe</i>	396	707	443	-44,1	-10,7
Żyto	<i>konsumpcyjne</i>	312	515	354	-39,6	-12,0
	<i>paszowe</i>	315	551	357	-42,8	-11,8
Mąka pszenna <i>detaliczna</i>	<i>Typ 450 (paczkowana)</i>	1071	1197	1049	-10,5	2,1
	<i>Typ 500 (paczkowana)</i>	1129	1188	947	-5,0	19,2
Mąka pszenna <i>piekarnicza</i>	<i>Typ 500 (worki)</i>	707	1024	725	-30,9	-2,5
	<i>Typ 750 (worki)</i>	627	931	626	-32,7	0,1
Mąka żytnia <i>piekarnicza</i>	<i>Typ 580 (worki)</i>	618	876	631	-29,4	-2,0
	<i>Typ 720 (worki)</i>	585	844	609	-30,7	-4,0

Biuletyn „*Rynek zbóż*” ukazuje się w każdy czwartek o godz. 13<sup>00</sup>.

**Wydawca:** Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi,  
Departament Wspólnej Organizacji Rynków Rolnych  
ul. Wspólna 30; 00-930 Warszawa

Internet: [strona ZSRIR](#) ; E-mail: [biuletyn@minrol.gov.pl](mailto:biuletyn@minrol.gov.pl)

**Autor:**

Adam Pachnicki, tel. (022)623-16-05; fax (022)623-27-06; E-mail: [Adam.Pachnicki@minrol.gov.pl](mailto:Adam.Pachnicki@minrol.gov.pl)